



Electrolux



electrolux.com/register



EW7D394U

UK Інструкція | Сушильний барабан



Ласкаво просимо до Electrolux! Дякуємо, що обрали наш прилад.



Ми прагнемо збереження довкілля, скорочуючи паперові документи та забезпечуючи доступ до повних інструкцій з експлуатації онлайн. Отримайте доступ до повної версії інструкції з експлуатації на electrolux.com/manuals



Отримуйте поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту на electrolux.com/support



Купуйте аксесуари, витратні матеріали й оригінальні запчастини для вашого приладу на electrolux.com/shop

Може змінитися без оповіщення.

ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ.....	2
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	6
3. ОПИС ВИРОБУ.....	9
4. ТЕХНІЧНІ ДАНІ.....	10
5. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ.....	11
6. ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ.....	12
7. ОПЦІЇ.....	14
8. НАЛАШТУВАННЯ.....	17
9. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.....	18
10. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ.....	20
11. ПОРАДИ ТА РЕКОМЕНДАЦІЇ.....	21
12. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ.....	22
13. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ.....	25
14. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ.....	28
15. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ.....	30

1. ⚠ ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ



Перед встановленням та експлуатацією цього приладу слід уважно прочитати надані інструкції. Виробник не несе відповідальності за травми чи збитки, спричинені неправильним установленням або використанням. Завжди зберігайте інструкції в безпечному та доступному місці для подальшого використання та завантажуйте повну версію, доступну онлайн.



Попередження! Небезпека пожежі / Легкозаймисті матеріали.

У приладі міститься пропан (R290) — легкозаймистий газ із мінімальним рівнем впливу на довкілля. Прилад повинен знаходитися подалі від джерел вогню та запалювання. Стежте за тим, щоб не пошкодити контур циркуляції холодоагенту, що містить пропан.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик задушення, травмування або стійкої непрацездатності.

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечного користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків. Діти до 8 років та особи з важкою та комплексною непрацездатністю можуть перебувати поблизу приладу лише за умови, якщо знаходяться під безперервним спостереженням.
- Не дозволяйте дітям бавитися з приладом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.
- Тримайте мийні засоби в недоступному для дітей місці.
- Не дозволяйте дітям та домашнім тваринам знаходитися поблизу приладу при відчинених дверцятах.
- Якщо прилад оснащено засобами захисту від доступу дітей, їх необхідно активувати.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

1.2 Загальна безпека

- Цей прилад призначений для сушіння лише домашніх речей, які придатні до машинного сушіння.

- Не використовуйте функцію сушіння, якщо білизна забруднена промисловими хімічними речовинами.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах у приміщенні.
- Цей прилад можна використовувати в офісах, готельних номерах, напівготелях, приміщеннях для фермерського туризму та інших подібних приміщеннях, де застосування цього приладу не перевищує (середній) рівень побутового користування.
- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Якщо сушильну машину встановлено поверх пральної машини, використовуйте комплект для вертикального монтажу. Комплект для вертикального монтажу (запитуйте в авторизованих магазинах) можна використовувати тільки із пристроєм, вказаним у доданій інструкції. Уважно прочитайте перед встановленням (див. інструкцію з експлуатації набору).
- Пристрій можна встановити окремо або вмонтувати під кухонну робочу поверхню (необхідні зазори див. у брошурі «Встановлення»).
- Прилад не можна встановлювати за дверима, що замикаються, розсувними дверима або дверима, завіси яких розташовані напроти завіс приладу, якщо вони заважатимуть повному відкриттю дверцят приладу.
- Забезпечте циркуляцію повітря між приладом і підлогою. Подбайте про те, щоб килим, килимок або інше підлогове покриття не закривало вентиляційний отвір в основі приладу.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Прилад не повинен бути підключеним через зовнішній перемикач, наприклад таймер, або підключений до мережі, що регулярно вмикається та вимикається службовим пристроєм.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Подбайте про те, щоб після установки можна було легко дістатися до розетки.

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не встановлюйте прилад у середовище із відсутнім обміном повітря.
У приладі міститься пропан (R290) — легкозаймистий газ із мінімальним рівнем впливу на довкілля. Прилад повинен знаходитися подалі від джерел вогню та запалювання. Стежте за тим, щоб не пошкодити контур циркуляції холодоагенту, що містить пропан.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** У шафі чи структурі, в яку вбудовано прилад, вентиляційний отвір має бути незаблокованим.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не допускайте пошкодження контуру циркуляції холодоагенту.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не торкайтеся доступних металевих ребер конденсатора голими руками. Небезпека травмування. Надягайте рукавички.
- У разі пошкодження електричного кабелю його має замінити виробник, його авторизований сервісний центр або інші аналогічно кваліфіковані особи задля уникнення ураження електричним струмом.
- Не перевищуйте максимальне навантаження 9,0 кг.
- Видаліть ворс або залишки пакувальних матеріалів, що накопичилися навколо приладу.
- Не користуйтеся приладом без фільтра. Очищайте ворсовий фільтр до або після кожного використання.
- У барабанній сушарці не можна сушити речі, які не були перед цим випрані.
- Вироби, забруднені такими речовинами, як харчова олія, ацетон, алкоголь, бензин, керосин, засоби для видалення плям, скипидар, віск і засоби для видалення воску, необхідно випрати в гарячій воді з додаванням збільшеної кількості миючого засобу, перш ніж сушити їх в барабанній сушарці.
- Такі предмети, як поролон (латексна піна), шапочки для душа, водонепроникний текстиль, вироби та одяг з гумовою підкладкою або подушки з поролоновим наповнювачем не слід сушити в барабанній сушарці.

- Переконайтесь, що білизна не затиснута між дверцятами приладу та гумовим ущільнювачем.
- Пом'якшувачі для тканин чи аналогічні речовини необхідно застосовувати відповідно до інструкцій виробника.
- Виймайте з виробів всі предмети, які можуть бути джерелом вогню, наприклад запальнички або сірники.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не зупиняйте барабанну сушарку, доки не закінчиться цикл сушіння, інакше всі речі потрібно буде швидко вийняти й розкласти, щоб накопичене в них тепло розсіялося.
- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку з розетки.

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

2.1 Встановлення



Попередження! Небезпека пожежі / Легкозаймисті матеріали.

- Повністю зніміть упаковку.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Дотримуйтеся інструкцій зі встановлення, що постачаються разом із приладом.
- Не встановлюйте прилад у середовище із відсутнім обміном повітря
У приладі міститься пропан (R290) — легкозаймистий газ із мінімальним рівнем впливу на довкілля. Прилад повинен знаходитися подалі від джерел вогню та запалювання. Стежте за тим, щоб не пошкодити контур циркуляції холодоагенту, що містить пропан.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Не встановлюйте прилад і не використовуйте його у приміщеннях, де температура опускається нижче 5°C або перевищує 35°C.
- Поверхня підлоги, на якій буде встановлено прилад, повинна бути

рівною, нерухомою, чистою та термостійкою.

- Під час переміщення тримайте прилад у вертикальному положенні.
- Установивши прилад у місце постійної експлуатації, за допомогою спиртового рівня переконайтеся в тому, що він правильно вирівняний. У разі необхідності відрегулюйте ніжки, щоб вирівняти його.

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.

- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до розетки електроживлення.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей прилад має бути встановлений / підключений до заземлюючого з'єднання в будівлі.
- Переконайтеся в тому, що параметри на таблиці з технічними даними сумісні з електричними параметрами електроживлення від мережі.

- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Не використовуйте розгалужувачі, перехідники й подовжувачі.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.
- Не торкайтеся кабелю живлення чи штепсельної вилки вологими руками.

2.3 Користування



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик отримання травм, ураження електричним струмом, пожежі, опіків або пошкодження приладу.

- Прилад призначено виключно для застосування в домашніх умовах.
- Забороняється сушити пошкоджений (розірваний, зношений) одяг, який містить підкладки або набивальний матеріал.
- Якщо білизну випрано із застосуванням плямовивідника, запустіть цикл додаткового полоскання перед запуском циклу сушіння.
- Дозволяється сушити тільки ті речі, що придатні для сушіння у приладі. Дотримуйтеся вказівок щодо очищення на етикетках виробів.
- Не пийте конденсат / дистильовану воду, та не використовуйте таку воду для приготування страв. Вона може стати причиною проблем зі здоров'ям в людей та домашніх тварин.
- Не сідайте й не ставайте на відкриті дверцята приладу.
- Не сушіть у приладі мокрі речі.
- Щоб замінити внутрішнє освітлення, зверніться до авторизованого сервісного центру. Видиме світлодіодне випромінювання, не дивиться безпосередньо на промінь.

2.4 Догляд та очищення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик травмування або пошкодження приладу.

- Не використовуйте пароочищувачі та водяні розпилювачі для очищення приладу.
- Витріть прилад м'якою вологою ганчіркою. Застосовуйте лише нейтральні миючі засоби. Не використовуйте абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.
- Будьте обережні під час очищення приладу, щоб уникнути пошкодження системи охолодження.
- Під час очищення фільтрів утилізуйте ворс у смітник, щоб запобігти потраплянню мікропластику у систему водовідведення.

2.5 Компресор



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик пошкодження приладу.

- Компресор та його система у сушильному барабані наповнені спеціальним засобом, який не містить фтор-хлор-вуглеводнів. Система має залишатися герметичною. Пошкодження системи може спричинити витік.

2.6 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та призвести до втрати гарантії.
- Зазначені нижче запасні частини будуть доступні протягом щонайменше 10 років після припинення випуску моделі: прокладки та ущільнення, перемикачі та ручки, конденсатний насос, дверні замки, двигуни та щітки двигуна, трансмісії між двигуном і барабаном, вентилятор і колеса вентилятора, барабани та підшипники, водопровідні трубки та пов'язане з ними обладнання, включно зі шлангами, клапанами та фільтрами, кабелі та вилки, друковані плати, електронні дисплеї, термостати та датчики температури, оновлення

програмного забезпечення (включно з програмним забезпеченням для скидання), пружини, нагрівачі та нагрівальні елементи, електричні запобіжники (окремо або укомплектовані разом), шків натягу, опорний ролик, дверцята, ущільнювачі дверцят, ручки дверцят, блоки та завіси дверних замків, фільтри для ворсу, повітряні фільтри, пластикові периферійні пристрої, ємність для конденсату. У вашій країні тривалість може бути довшою. Для отримання додаткової інформації відвідайте наш вебсайт.

- Зверніть увагу, що деякі з цих запчастин доступні тільки спеціалістам з ремонту, і що не всі запчастини стосуються всіх моделей.
- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначені для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначені для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначені для використання з іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

2.7 Утилізація



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека травмування або задушення.

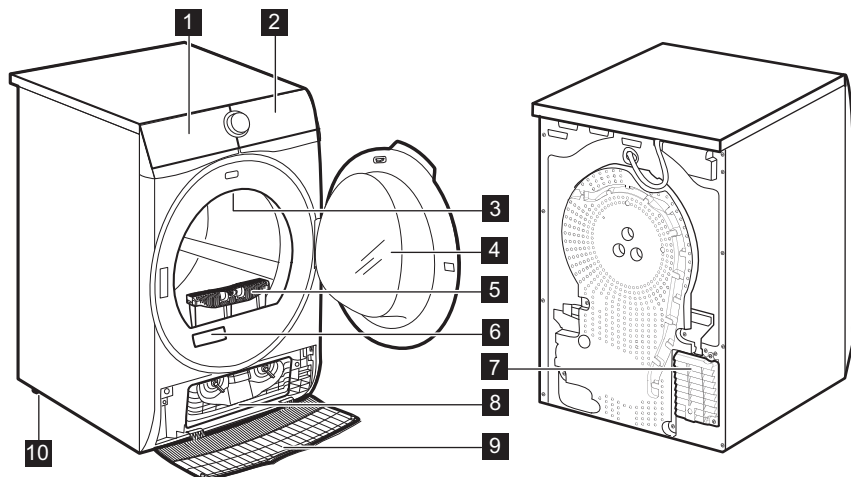


Попередження! Небезпека пожежі /
Небезпека збитків та пошкодження
приладу.

- Від'єднайте прилад від електромережі та водопостачання.
- Відріжте кабель електричного живлення від приладу та утилізуйте його.
- Прилад вміст легкозаймистий газ (R290). По інформацію з належної утилізації приладу зверніться до органів муніципальної влади.
- Від'єднайте фіксатор дверцят, щоб унеможливити зачинення дверцят, якщо діти або домашні тварини опиняться всередині барабана.
- Утилізуйте прилад відповідно до місцевих вимог з утилізації відпрацьованого електричного й електронного обладнання (Директива WEEE).

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова Кабінету Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

3. ОПИС ВИРОБУ

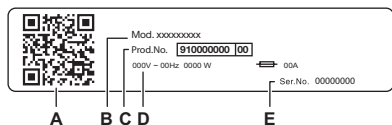


- 1** Резервуар для води
- 2** Панель керування
- 3** Внутрішня підсвітка
- 4** Дверцята приладу
- 5** Фільтр
- 6** Табличка з технічними даними
- 7** Отвори для потоку повітря
- 8** Кришка конденсатора

- 9** Решітка конденсатора
- 10** Регульовані ніжки



Для зручного завантаження білизни та простоти встановлення можна змінити орієнтацію дверцят (див. окрему інструкцію).



На табличці з технічними даними зазначено:

- A. QR-код;
- B. назва моделі;
- C. номер виробу;
- D. електричні характеристики;
- E. серійний номер

Відскануйте **QR-код** на приладі, щоб зареєструвати свій виріб і отримати максимум від нього.

- Отримайте доступ до відомостей про ваш прилад, документації та статей про те, як користуватися найкращими функціями (Інструкція з експлуатації також доступна за посиланням electrolux.com/manuals)
- Отримайте поради щодо використання, усунення несправностей, обслуговування та ремонту (також доступні за посиланням electrolux.com/support)
- Купуйте аксесуари, витратні та оригінальні запчастини для вашого приладу (також доступні за посиланням electrolux.com/shop)

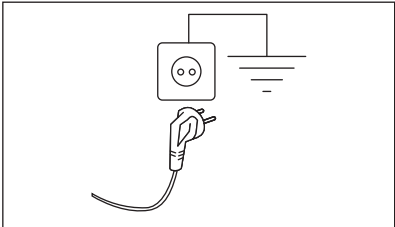
3.1 Підключення до електромережі

Після закінчення встановлення можна вставити штепсельну вилку в розетку.

Необхідні електричні параметри наведені в таблиці з технічними даними та в розділі «Технічні дані». Переконайтеся в тому, що вони сумісні з параметрами електроживлення від мережі.

Переконайтеся в тому, що електропроводка, встановлена у вас удома, витримує максимальне необхідне навантаження, враховуючи також інші прилади, якими ви також можете користуватися.

Підключіть прилад до заземленої розетки.



Необхідно забезпечити вільний доступ до кабелю живлення після встановлення приладу.

Для проведення електротехнічних робіт, які необхідно виконати для встановлення цього приладу, зверніться до нашого авторизованого сервісного центру.

Виробник не відповідає за ушкодження чи травми, спричинені в результаті недотриманням цього застережного заходу.

4. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Висота x Ширина x Глибина	85,0 x 59,6 x 65,9 см
Макс. глибина з відкритими дверцятами приладу	110,2 см
Макс. ширина з відкритими дверцятами приладу	94,8 см
Регульована висота	85,0 см (+ 1,5 см — регулювання ніжок)
Об'єм барабана	118 л
Максимальне завантаження	9,0 кг
Напруга	230 В
Частота	50 Гц
Викиди акустичного шуму в повітря під час сушіння в програмі Еко при максимальному завантаженні	61 дБ(А)
Загальна потужність	550 Вт
Тип використання	В побуті
Допустима навколишня температура	від +5 °C до +35 °C

Рівень захисту від проникнення твердих часток і вологи, що забезпечується захисним кожухом, за винятком випадків, коли обладнання з низькою напругою не має захисту від вологи

IPX4

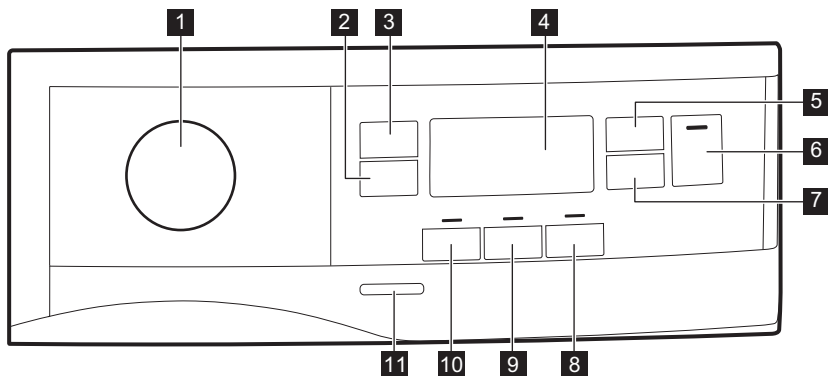
Позначення газу холодоагенту

R290

Вага холодоагенту

0,149 кг

5. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



- 1** Перемикач програм і кнопка ● «СКИНУТИ»
- 2** Сенсорна кнопка Антизминання
- 3** Сенсорна кнопка Рівень сухості
- 4** Дисплей
- 5** Сенсорна кнопка Час сушіння
- 6** Сенсорна кнопка Старт/Пауза
- 7** Сенсорна кнопка Відкладений старт
- 8** Сенсорна кнопка Екстра тихо
- 9** Сенсорна кнопка Реверс Плюс

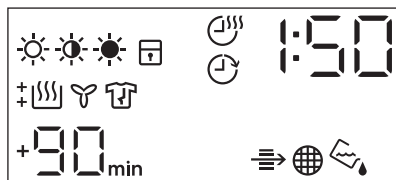
10 Сенсорна кнопка Освіжити

11 Кнопка «УВІМК./ВИМК.»



Натисніть сенсорні кнопки пальцем на символі або назві опції. Не торкайтеся кнопок панелі керування в рукавицях. Панель керування завжди повинна бути чистою та сухою.

5.1 Дисплей



Символ на дисплеї	Опис символу
	опція сухості білизни: під праску, до шафи, дуже сухе
	опція сушіння за часом увімкнена
	опція відкладеного пуску увімкнена
	індикатор: <i>перевірте Теплообмінник</i>
	індикатор: <i>очистьте фільтр</i>
	індикатор: <i>вилийте воду з контейнера для води</i>
	захист від доступу дітей увімкнено
	неправильний вибір або перемикач у положенні «Скинути» 
	індикатор: <i>фаза сушіння</i>
	індикатор: <i>фаза охолодження</i>
	індикатор: <i>фаза антизмінання</i>
1 : 50	тривалість виконання програми
+30 _{min.} , +60 _{min.} , +90 _{min.} , +2h	подовження фази антизмінання за промовчанням: +30 хв., +60 хв., +90 хв., +2 год.)
: 10.2 : 00	вибір програми за часом (10 хв. - 2 год.)
1h-20h	вибір відкладеного пуску (1 год. - 20 год.)

6. ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ

Програма	Завантаження 1)	Властивості / Тип тканини ²⁾
Еко Бавовна  3)	9,0 кг	Програма може використовуватися для сушіння вологої білизни з бавовни, і це найбільш економічна з точки зору енергоспоживання програма для сушіння вологої білизни з бавовни. Рівень сухості не налаштовується і за промовчанням встановлюється на До шафи / готовий до зберігання. 
MixCare	6,0 кг	Створений для звичайного сушіння речей, які пралися без сортування. Рівномірно висушує речі з бавовни, суміші бавовни та синтетики, а також синтетики. 

Програма	Завантаження 1)	Властивості / Тип тканини ²⁾
Бавовна	9,0 кг	Програма для білих та кольорових бавовняних речей. Стандартне налаштування висушує речі повністю. /  
Синтетика	4,0 кг	Речі із сумішевих тканин, які містять переважно синтетичні волокна, як-от поліестер, поліамід тощо. /   
Тонкі тканини	2,0 кг	Програма рекомендована для делікатних тканин, наприклад, віскози, штучного шовку, акрилу та їхніх сумішей. /   
Вовна  	1,0 кг	М'яко висушує вироби з вовни, які можна прати в пральній машині та вручну. Після завершення програми негайно вийміть речі.
Шовк 	0,5 кг	Зберігає форму одягу з шовку, призначеного для ручного прання чи прання в пральній машині. Зводить до мінімуму утворення складок за допомогою потоків теплого повітря та м'яких рухів. /   
Легке прасування	2,0 кг	Скорочує кількість складок при невеликому завантаженні барабана бавовняними, синтетичними та змішаними речами, сприяючи легкому прасуванню. Має два рівні сушіння: Після режиму «Прасування» речі залишаються злегка вологими — це дозволяє полегшити прасування або вивісити їх для досушування; у режимі «Шафа» речі висушуються повністю. /   
Спорт	4,0 кг	Сушить звичайний спортивний одяг із синтетичних волокон, зокрема поліестеру, еластану та поліаміду. /   
Куртки 	2,0 кг	Зберігає функціональність виробів із технічного текстилю та відновлює водовідштовхувальну здатність водонепроникних курток та курток зі знімною підкладкою (які можна сушити в сушильній машині). /   
Дезинфекція 	5,0 кг	Сушить і дезінфікує ваш одяг та інші речі, підтримуючи температуру вище 60°C протягом заданого часу та видаляючи 99,9% бактерій і вірусів ⁴⁾ . Примітка: Цей цикл слід використовувати лише для вологих речей. Не підходить для делікатних речей. /  

Програма	Завантаження 1)	Властивості / Тип тканини ²⁾
Постільна білизна XL	4,5 кг	Висушує до трьох наборів постільної білизни за один цикл. Зводить до мінімуму перекручування та заплутування великих предметів, завдяки чому постільна білизна просушується однорідно, без вологих плям. / 

1) Максимальна вага сухих речей.

2) Щоб дізнатися, що означає маркування тканини, див. розділ **КОРИСНІ ПОРАДИ: Підготовка білизни**.

3) Програма Еко Бавовна  — це «Стандартна програма для бавовни», згідно з Положенням Європейської комісії № 392/2012. Вона підходить для сушіння звичайної вологої бавовняної білизни.

4) Протестовано на *Escherichia coli*, *Candida albicans* і MS2 Bacteriophage. Індивідуальний тест, виконаний Swissatest Testmaterialien AG у 2021 році (Звіт про тестування No 20212038).

6.1 Woolmark Premium Wool Care — зелений



Цикл сушіння вовняних виробів у цій машині було випробувано та схвалено компанією Woolmark. Цей цикл підходить для сушіння виробів із вовни, що мають на етикетці символ «ручне прання», за умови прання цих речей на ручному циклі прання, схваленому компанією Woolmark, та за умов сушіння з дотриманням вказівок виробника цієї машини. M2441

Символ Woolmark — є сертифікаційним знаком у багатьох країнах.

7. ОПЦІЇ

7.1 Антизмінання

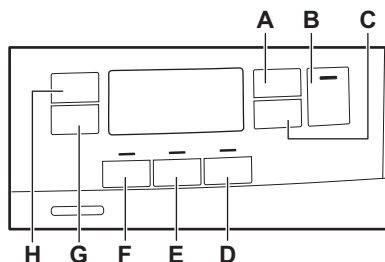
Подовжує фазу антизмінання на 30, 60, 90 хвилин або 2 години наприкінці циклу сушіння. Ця функція скорочує кількість складок на одязі. Під час фази антизмінання білизну можна виймати.

7.2 Рівень сухості

Ця функція допомагає підвищити рівень сухості білизни. Передбачено 3 опції:

- ☀ Дуже сухе
- ☀ До шафи
- ☀ Під праску

Налаштування цільового кінцевого рівня вологості





Це може знадобитися, оскільки на результати сушіння впливає багато умов, наприклад тип води, напруга живлення або температура навколишнього середовища тощо.

ЯК ДОСЯГТИ ІДЕАЛЬНОГО СУШІННЯ:

1. Спробуйте відрегулювати рівень сухості (див. опцію «Рівень сухості» вище).
2. Якщо ви хочете додатково збільшити результати сушіння білизни, можна змінити налаштування сушіння за промовчанням (див. нижче). Це налаштування застосовується до більшості програм, за винятком програм **Есо**, **Вовна**, **Пухові ковдри**, **Пухові куртки**, **Освіжити**, якщо вони доступні на машині.



Щоразу під час входу в режим «Налаштування цільового кінцевого рівня вологості» раніше встановлений цільовий кінцевий рівень вологості буде змінено на наступне значення (наприклад, раніше встановлений рівень **- 2 -** зміниться на **- 1 -**).

Щоб змінити цільовий кінцевий рівень вологості за промовчанням:

1. Щоб активувати прилад, натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення.
2. Для налаштування будь-якої програми використовуйте перемикач програм.
3. Зачекайте приблизно 8 секунд.
4. Натисніть і утримуйте кнопки **(F)** і **(E)** одночасно.

Загоряється один з індикаторів:

- **- 0 -** — максимальна сухість
- **- 1 -** — сухіша білизна
- **- 2 -** — стандартний рівень сухості білизни

5. Знову натисніть і утримуйте кнопки **(F)** і **(E)**, доки не засвітиться індикатор потрібного рівня.



Якщо дисплей повертається у звичайний режим (буде відображено час обраної програми з кроку 2), під час налаштування цільового кінцевого рівня вологості натисніть і утримуйте кнопки **(F)** і **(E)** ще раз, щоб увійти в режим «Налаштування цільового кінцевого рівня вологості» (раніше встановлений цільовий кінцевий рівень вологості зміниться на наступне значення).

6. Щоб прийняти вибраний цільовий кінцевий рівень вологості, зачекайте 5 секунд, доки дисплей повернеться до звичайного режиму.

Влажність (Вологоміст)	Символ на дисплеї
- 0 - — максимальна сухість	+
- 1 - — сухіша білизна	+
- 2 - — стандартний рівень сухості білизни	

7.3 Час сушіння

Можна встановити тривалість програми від 10 хвилин до 2 годин. Необхідна тривалість залежить від кількості білизни у приладі.



При невеликій кількості білизни, або за наявності лише одного предмету білизни, рекомендуємо задати меншу тривалість.

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО СУШІННЯ ЗА ЧАСОМ

до 10 хв	дія лише холодного повітря (без нагрівання).
10–40 хв.	додаткове сушіння для покращення результату сушіння після попереднього циклу сушіння.

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО СУШІННЯ ЗА ЧАСОМ

>40 хв.

повне сушіння невеликих обсягів білизни до 4 кг, яка була добре віджата (>1200 об./хв.).

7.4 Час сушіння для програми Вовна

Опція підходить для програми Вовна для налаштування кінцевого рівня сухості.

7.5 Освіжити

Для освіження тканин, що зберігалися. Максимальне завантаження не може перевищувати 1 кг.

7.8 Таблиця опцій

Програми ¹⁾	Рівень сухості			Анти-зми-нання	Осві-жити	Реверс Плюс	Екстра тихо	Час су-шіння
								
Еко Бавовна 		■		■				
MixCare	■	■		■		■		■
Бавовна	■	■	■	■	■	■	■	■
Синтетика	■	■	■	■	■	■	■	■
Тонкі тканини		■		■				
Вовна 								■ 2)
Шовк 		■		■				
Легке прасування		■	■	■				
Спорт		■		■				
Куртки 		■		■				
Дезинфекція 	■			■				
Постільна білизна XL	■	■	■	■		■		■

¹⁾ Для кожної програми можна встановити одну або більше опцій. Щоб увімкнути або вимкнути функцію, натисніть відповідну сенсорну кнопку.

²⁾ Див. розділ «ОПЦІЇ»: «Сушіння за часом» для програми «Вовна»

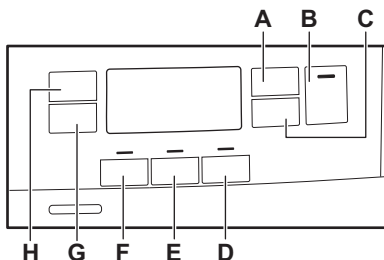
7.6 Реверс Плюс

Збільшіть частоту зворотних рухів барабану для зменшення перекручування та заплутування одягу. Для підвищення однорідності результату сушіння та скорочення складок. Рекомендується для великих або довгих речей (напр., простирадл, штанів, довгих суконь).

7.7 Екстра тихо

Прилад працює тихо, що не впливає на якість сушіння. Прилад працює повільно, тому тривалість циклу збільшується.

8. НАЛАШТУВАННЯ



- A. Сенсорна кнопка Час сушіння
- B. Сенсорна кнопка Старт/Пауза
- C. Сенсорна кнопка Відкладений старт
- D. Сенсорна кнопка Екстра тихо
- E. Сенсорна кнопка Реверс Плюс
- F. Сенсорна кнопка Освіжити
- G. Сенсорна кнопка Антизминання
- H. Сенсорна кнопка Рівень сухості

8.1 Функція захисту від доступу дітей

Ця функція захищає прилад від доступу дітей, не дозволяючи їм гратися з приладом під час виконання програми. Сенсорні кнопки заблоковані.

Працює тільки кнопка увімкнення/вимкнення.

Активация захисту від доступу дітей:

1. Для ввімкнення приладу натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення.
2. Натисніть і утримуйте сенсорну кнопку (D) протягом декількох секунд.

Індикатор захисту від доступу дітей загоряється.



Можна вимкнути функцію захисту від доступу дітей під час виконання програми. Натисніть і утримуйте ті ж самі сенсорні кнопки, поки індикатор захисту від доступу дітей не згасне. Функція захисту від доступу дітей недоступна протягом 8 секунд після увімкнення приладу.

8.2 Індикатор контейнеру для води

За промовчанням індикатор контейнеру для води увімкнено. Він загоряється, коли програму завершено або коли необхідно спорожнити контейнер для води.



Якщо встановлено комплект для зливання (додаткове приладдя), прилад автоматично зливає воду з контейнера. У цьому випадку рекомендується вимкнути індикатор контейнера для води.

Вимкнення індикатора контейнера для води:

1. Щоб активувати прилад, натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення.
2. Зачекайте приблизно 8 секунд.
3. Натисніть і утримуйте кнопки (H) і (G) одночасно. На дисплеї відобразиться «Вимк.», й індикатор контейнера для води вимкнеться. Через 5 секунд дисплей повернеться у звичайний режим.



Щоб знову увімкнути індикатор контейнера для води, повторіть дії, описані вище. На дисплеї відобразиться «Увімк.», й індикатор контейнера для води увімкнеться.

8.3 Звуковий сигнал постійно вимкнено

Щоб увімкнути або вимкнути звукові сигнали, одночасно натисніть і утримуйте сенсорні кнопки (D) і (C) протягом приблизно 2 секунд.

8.4 Лічильник годин роботи

Ця функція дає можливість відображати загальний час роботи приладу в годинах, який відраховується з моменту його першого ввімкнення. Відображається

фактичний час роботи циклів (не включає паузи або час відкладеного запуску).

Щоб відобразити це значення, виконайте такі дії:

1. Увімкніть прилад, натиснувши кнопку **Увімк./Вимк.**
2. Натисніть і утримуйте кнопки **F** і **D** протягом декількох секунд.
3. Через 3 секунди на дисплеї відображатиметься загальна кількість годин роботи приладу: наприклад, якщо час роботи — **1276** годин(-и), на дисплеї протягом 2 секунд відображається текст **Hr**, потім — **12** протягом 2 секунд, а потім — **76**. Це значення відображається у вигляді одночасної послідовності з двох цифр: перші дві цифри означають тисячі й сотні, наступні дві цифри означають десятки та одиниці.

Щоб вийти з цього режиму, натисніть будь-яку кнопку, поверніть перемикач програм або вимкніть прилад.

8.5 Заводські налаштування за замовчуванням

Ця функція дозволяє відновити заводські налаштування за промовчанням.

Збережені опції та режими роботи буде скинуто.

Щоб **активувати** цю опцію, виконайте такі дії:

1. Увімкніть прилад, натиснувши кнопку **Увімк./Вимк.**
2. Зачекайте приблизно 8 секунд.
3. Натисніть і утримуйте кнопки **E** і **D** протягом декількох секунд.
4. Прилад підтвердить роботу, на дисплеї з'явиться — — —.



Якщо процедура не працює (це може бути пов'язано з затримкою часу або неправильною комбінацією клавіш), вимкніть прилад і повторіть послідовність із самого початку.

9. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ



Задні замки барабана вивільняються автоматично під час першого запуску сушильної машини. Можливий певний шум.

Для розблокування задніх замків барабану:

1. Увімкніть прилад.
2. Встановіть будь-яку програму.
3. Натисніть кнопку **Пуск/Пауза**. Барабан починає обертатися. Задні замки барабану автоматично деактивуються.

Перш ніж використовувати прилад для сушіння:

- Протріть барабан сушильної машини вологою ганчіркою.

- Запустіть програму тривалістю 1 годину з вологою білизною.



На початку циклу сушіння (перші 3–5 хв) прилад може створювати дещо сильніший шум. Це пов'язане із запуском компресора. Це нормально для приладів із компресорами, наприклад холодильників і морозильників.

9.1 Незвичний запах

Прилад щільно запакований.

Після розпакування приладу можна відчутися незвичний запах. Це нормально для нових приладів.

Прилад виготовлено з декількох різних типів матеріалу, які всі разом можуть видавати незвичний запах.

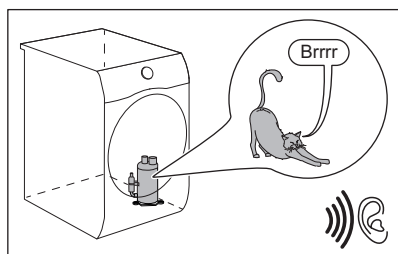
З часом, через декілька циклів сушіння, цей запах поступово зникне.

9.2 Шуми

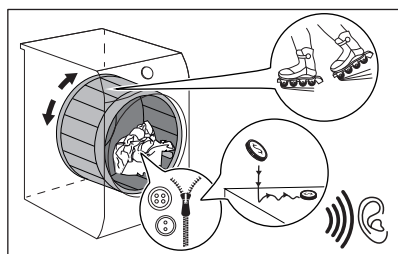


Під час циклу сушіння в різний час прилад може видавати різні звуки. Це абсолютно нормальні звуки при роботі приладу.

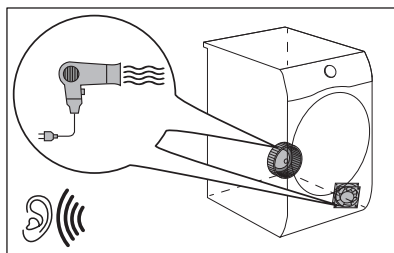
Працює компресор.



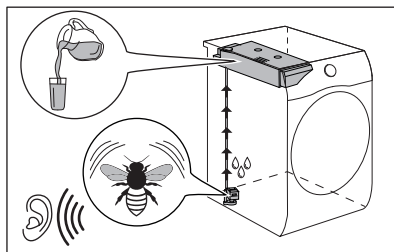
Обертається барабан.



Працюють вентилятори.



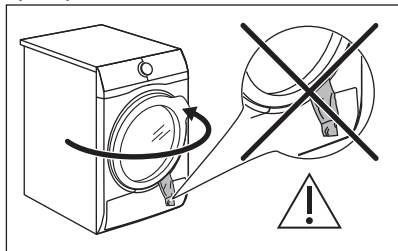
Працює насос та переміщується конденсат в резервуар.



10. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ

10.1 Запуск програми

1. Підготуйте білизну та завантажте її у пристрій.



⚠ УВАГА

Переконайтеся, що білизна не затиснута між дверцятами пристрою та гумовою прокладкою, коли дверцята закриваються.

2. Щоб активувати пристрій, натисніть кнопку увімкнення/вимкнення.
3. Виберіть необхідну програму та функції для даного типу білизни.

На дисплеї відображається тривалість виконання програми.



Фактичний час сушіння буде залежати від типу завантаження (кількість і склад), кімнатної температури та початкової вологості вашої білизни після фазі віджимання.

4. Натисніть сенсорну кнопку Старт/Пауза.

Програма запускається.

10.2 Відкладений запуск програми

1. Виберіть необхідну програму та функції для даного типу білизни.
2. Натискайте кнопку відкладеного запуску, доки на дисплеї не відобразиться час, на який необхідно відкласти запуск.



Пуск програми можна відкласти на період від 1 години до 20 годин.

3. Натисніть сенсорну кнопку Старт/Пауза.

На дисплеї йде зворотний відлік часу відкладеного запуску.

Після закінчення зворотного відліку програма запускається.

10.3 Зміна програми

1. Для вимкнення пристрою натисніть кнопку увімкнення/вимкнення.
2. Для увімкнення пристрою натисніть кнопку увімкнення/вимкнення.
3. Оберіть програму.

Альтернативний спосіб:

1. Поверніть перемикач у положення «Скинути» ●.
2. Зачекайте 1 секунду. На дисплеї з'являється — — —.
3. Оберіть програму.

10.4 У кінці програми

Коли програму завершено:

- Пролунає переривчастий звуковий сигнал.
- На дисплеї відображається 0 : 0 0
- Індикатор  горить.
- Можуть світитися індикатори  «Фільтр»  і «Резервуар».
- Індикатор Старт/Пауза горить.

Прилад продовжує працювати у фазі антизминання протягом приблизно 30 хвилин або більше, якщо було встановлено опцію Антизминання (див. розділ Опція — Антизминання).

Фаза антизминання знижує кількість складок на одязі.

Ви можете видалити білизну до завершення фази антизминання. Для отримання кращих результатів рекомендується виймати білизну, коли ця фазу майже завершено.

Після завершення фази антизминання:

- На дисплеї все ще відображається  :  
- Індикатор  гасне.
- Індикатори  «Фільтр» і  «Резервуар» продовжують світитися.
- Старт/Пауза згасає.

1. Вимкніть прилад, натиснувши кнопку Увімк./Вимк.

2. Відчиніть дверцята приладу.

3. Вийміть білизну.

4. Закрийте дверцята приладу.

Можливі причини незадовільних результатів сушіння:

- Неправильні налаштування рівня сушіння за промовчанням. Див. розділ *ОПЦІЇ: рівень сухості — налаштування цільового кінцевого рівня вологості*
- Температура в приміщенні занадто висока або занадто низька. Оптимальна температура в приміщенні становить 18°–25 °С.



Після завершення виконання програми завжди очищайте фільтр та спускайте воду з резервуару.



Залиште дверцята злегка відчиненими після кожного циклу, щоб уникнути накопичення вологи.

10.5 Режим низького енергоспоживання

Для зменшення споживання енергії ця функція автоматично вимикає прилад:

- Через 5 хвилин, якщо програму не запущено.
- Через 5 хвилин після завершення програми або фази антизмінання.



Час скорочується до 30 секунд, якщо перемикач встановлено у положення «Скинути» .



Коли прилад переходить у режим низького енергоспоживання, дисплей і значки згасають. Ви можете його повторно увімкнути, натиснувши кнопку Увімк./Вимк.

11. ПОРАДИ ТА РЕКОМЕНДАЦІЇ

11.1 Підготовка білизни



Завантаження барабана до максимальної ємності, зазначеної для відповідних програм, сприятиме збереженню енергії.



Дуже часто речі після циклу прання сплутуються та переплітаються разом. Ефективність сушіння заплутаних та перекручених речей знижується. Для забезпечення належного повітряного потоку та рівномірного висихання рекомендується струшувати та завантажувати речі одна за одною в сушильну машину.

Для забезпечення належного процесу сушіння:

- Застібніть блискавки.
- Застібніть фіксатори на підковдрах.
- Не сушіть зав'язки або стрічки роз'язаними (наприклад, стрічки фартуха). Зв'яжіть їх перед запуском програми.
- Вийміть всі речі з кишень.
- Якщо виріб має внутрішній шар з бавовни, виверніть його навиворіт. Бавовняний шар має бути зверху.
- Завжди встановлюйте програму, яка підходить для типу білизни.
- Не кладіть речі темного кольору разом із світлими речами.
- Використовуйте належну програму для бавовни, светрів і трикотажних речей, щоб зменшити усадку.

- Не перевищуйте максимальний рівень завантаження, зазначений у розділі програм або показаний на дисплеї.
- Сушіть лише білизну, придатну для сушіння у машині. Див. тканинну етикетку на речах.
- Не сушіть разом великі та малі речі. Малі речі можуть потрапити всередину великих виробів і залишитися вологими.
- Розтрушуйте великі речі перш, ніж помістити їх в сушильну машину. Це допоможе уникнути вологих місць всередині тканини після циклу сушіння.

Тканинна етикетка	Опис
	Білизна придатна для сушіння у машині.
	Білизна придатна для сушіння у машині за високої температури.
	Білизна придатна для сушіння у машині лише за низької температури.
	Білизна не придатна для сушіння у машині.

12. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ

12.1 Графік періодичного очищення

Періодичне чищення допомагає подовжити термін служби вашого приладу.

Якщо прилад не використовується протягом тривалого часу, від'єднайте його від електромережі.

Орієнтовний графік періодичного очищення:

Очищення фільтру	Коли блимає індикатор 
Злийте воду з контейнера	Коли блимає індикатор 
Очистіть теплообмінник	Коли блимає індикатор 
Очищення барабана	Кожні два місяці
Очистіть панель керування та корпус	Кожні два місяці
Очистіть отвори повітряного потоку	Кожні два місяці

У наступних параграфах пояснюється, як слід очищувати кожну деталь.

12.2 Видалення сторонніх предметів



Перед запуском циклу сушіння спорожніть кишені та зав'яжіть всі незакріплені елементи. Див. розділ «Підготовка білизни».

Після циклу сушіння вийміть всі сторонні предмети, які можуть опинитися в барабані (наприклад, металеві затискачі, кнопки, монети тощо).

12.3 Очищення фільтра

Після закінчення кожного циклу вмикається індикатор , який повідомляє, що потрібно очистити фільтр.



Фільтр збирає ворс під час циклу сушіння.



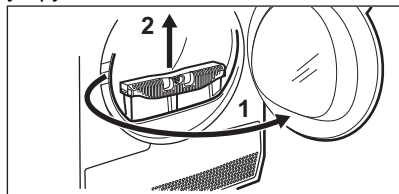
Для отримання найкращих результатів сушіння регулярно очищуйте фільтр. Забруднений фільтр призводить до збільшення тривалості циклу та, як наслідок, підвищення енергоспоживання. Очистіть фільтр вручну. За необхідності використовуйте пилосос.



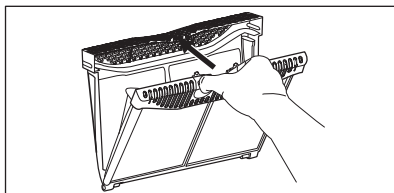
УВАГА

Під час очищення фільтрів ворс слід викидати в смітник, а не змивати у каналізацію, щоб уникнути поширення мікропластику в системі стічних вод.

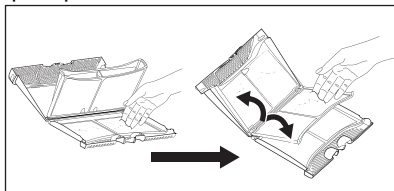
1. Відчиніть дверцята. Потягніть фільтр угору.



2. Натисніть на гачок, щоб відкрити фільтр.

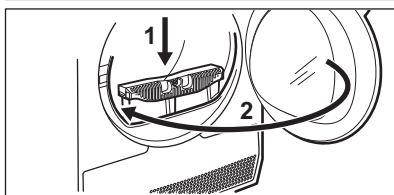
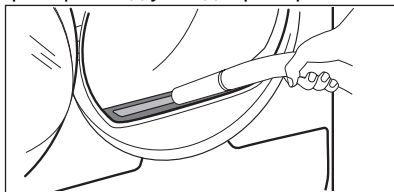


3. Зберіть рукою ворс з внутрішніх частин фільтра.



Викиньте ворс у сміття.

4. У разі потреби, очистьте фільтр за допомогою пилососа. Закрийте фільтр.
5. За необхідності видаліть ворс із гнізда фільтра та ущільнювача. Можна використовувати пилосос. Вставте фільтр назад у гніздо фільтра.



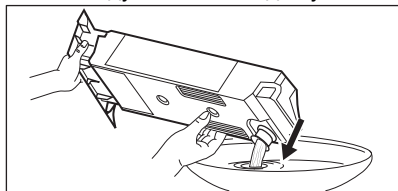
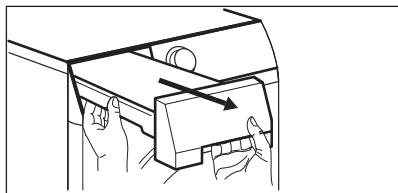
12.4 Спустошення контейнера для води

Зливайте воду з контейнера для конденсату після кожного циклу сушіння.

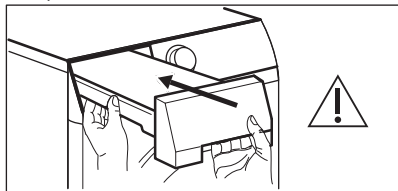
Якщо контейнер для конденсату повний, програма автоматично зупиняється. На дисплеї з'являється символ контейнера для води , який повідомляє, що потрібно злити воду з контейнера.

Щоб злити воду з контейнера виконайте наступні дії.

1. Витягніть контейнер для води, утримуючи його в горизонтальному положенні.
2. Витягніть пластикове з'єднання та злийте воду в таз або подібну ємність.



3. Вставте пластикове з'єднання назад і встановіть контейнер для води на місце.



4. Для продовження програми натисніть кнопку Старт/Пауза.

12.5 Очищення конденсатора

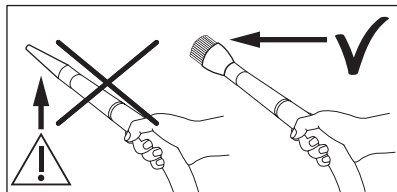
Якщо на дисплеї блимає символ конденсатора , потрібно перевірити конденсатор і відділення конденсатора. Якщо він забруднився, очистіть його. Виконуйте таку перевірку не рідше одного разу на 6 місяців.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не торкайтеся металевої поверхні незахищеними руками. Небезпека травмування. Надягайте рукавички. Очищайте обережно, щоб не пошкодити металеву поверхню.

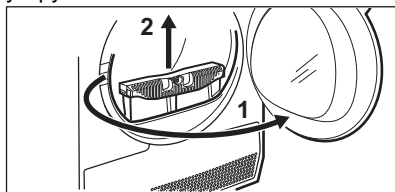
ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не використовуйте пилосос з твердою насадкою для видалення ворсу з конденсатора, оскільки це може пошкодити ребра конденсатора, що призведе до зниження продуктивності приладу та більш тривалого висихання.

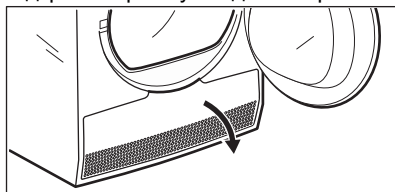


Перевірка виконується наступним чином.

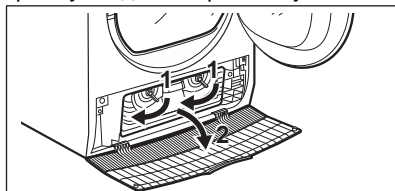
1. Відчиніть дверцята. Потягніть фільтр угору.



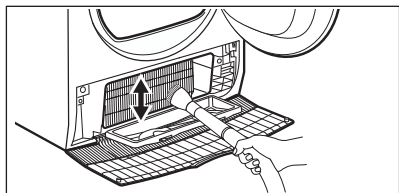
2. Відкрийте кришку конденсатора:



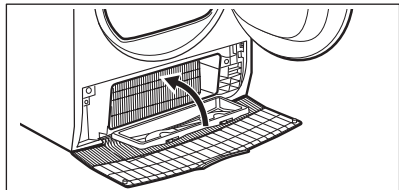
3. Поверніть важелі, щоб розблокувати кришку конденсатора та опустити її.



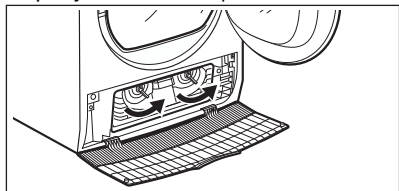
4. Якщо потрібно, приберіть ворс із конденсатора та його відділення. Можна використовувати пилосос з насадкою-щіткою.



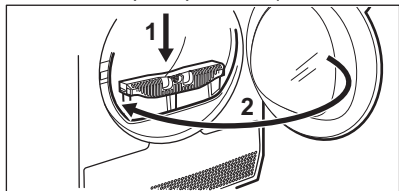
5. Закрийте кришку конденсатора.



6. Повертайте важелі, доки кришка не зафіксується на місці.



7. Встановіть фільтр на місце.



12.6 Чищення барабана

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж чистити прилад, відключіть його від електромережі.

Для очищення внутрішньої поверхні барабана та його ребер використовуйте нейтральний миючий засіб. Протріть насухо помиті поверхні м'якою ганчіркою.

⚠ УВАГА

Не використовуйте для чищення барабана абразивні матеріали або дротяну мочалку.

12.7 Очищення панелі керування та корпусу

Для очищення панелі керування і корпусу використовуйте нейтральний миючий засіб.

Для очищення використовуйте вологу ганчірку. Протріть насухо помиті поверхні м'якою ганчіркою.

⚠ УВАГА

Не застосовуйте засоби для очищення меблів чи очищувальні засоби, які можуть спричинити корозію.

12.8 Очищення отворів для виходу повітря

Використовуйте пилосос для видалення пуху з отворів для виходу повітря.

13. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділ з інформацією щодо безпеки

13.1 Коди помилок

Прилад не запускається або зупиняється під час роботи.

Спершу спробуйте знайти спосіб розв'язання проблеми (див. таблицю). Якщо проблема повторюється, зверніться до авторизованого сервісного центру.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж виконувати будь-які перевірки, вимкніть прилад.

При виникненні суттєвих проблем лунають звукові сигнали, на дисплеї відображається код помилки, і може постійно світитися кнопка Старт/Пауза:

Код помилки	Можлива причина	Спосіб вирішення
E50	Двигун приладу перевантажений. Занадто багато білизни, або білизна застрягла в барабані.	Програма не була завершена. Вийміть білизну з барабана, встановіть програму і розпочніть цикл знову.
E90 або E91	Внутрішня помилка. Немає зв'язку між електронними компонентами приладу.	Програма була не завершена належним чином або прилад зупинився занадто рано. Вимкніть прилад, а потім увімкніть його знову. Якщо код попередження з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.
E90	Нестабільний рівень напруги в мережі.	Коли прилад відображає помилку E90 , зачекайте, доки напруга стабілізується, і натисніть «Пуск». Якщо прилад зупинив цикл без жодної вказівки, натисніть кнопку пуску циклу. Якщо знову з'явиться попередження, перевірте цілісність шнура живлення / розетки або основного джерела живлення.

Якщо на дисплеї з'являються інші коди помилок, вимкніть та увімкніть прилад. Якщо проблема продовжиться, зверніться до авторизованого сервісного центру.

У разі виникнення інших проблем із сушильною машиною зверніться до наведеної нижче таблиці на предмет пошуку можливих шляхів їхнього вирішення.

13.2 Усунення несправностей

Проблема	Можливе рішення
Не вдається активувати прилад.	Переконайтеся, що вилку під'єднано до розетки електромережі.
	Перевірте запобіжник домашньої електропроводки (на електрощиті).
Програма не активується.	Натисніть кнопку «Пуск/пауза». Старт/Пауза
Дверцята приладу не зачиняються.	Переконайтеся в тому, що дверцята приладу зачи-нені.
	Переконайтеся в тому, що фільтр встановлено пра-вильно.
	Переконайтеся, що білизна не потрапила між двер-цятами приладу та гумовою прокладкою.

Проблема	Можливе рішення
Прилад зупиняється під час роботи.	Переконайтеся, що контейнер для води порожній. Натисніть кнопку «Старт/Пауза», щоб знову запустити програму.
	Завантаження занадто мале, збільште завантаження або використовуйте програму .Час сушіння
Час циклу занадто довгий, або результати сушіння незадовільні. ¹⁾	Переконайтеся, що вага білизни відповідає тривалості програми.
	Переконайтеся в тому, що фільтр чистий.
	Білизна занадто волога. Запустіть віджимання білизни в пральній машині ще раз.
	Переконайтеся, що температура в приміщенні вище +5°C і нижче +35°C. Оптимальна температура в приміщенні має бути від +18°C до +25°C.
	Встановіть програму « Час сушіння» або « Дуже суше». ²⁾
На дисплеї відображається — — —.	Якщо ви хочете встановити нову програму, вимкніть та ввімкніть прилад.
	Переконайтеся, що опції відповідають програмі.

¹⁾ Програма автоматично припиняється максимум через 5 годин.

²⁾ Може статися, що деякі ділянки залишаться вологими, якщо сушаться великі речі (наприклад, простирала).

Якщо результати сушіння незадовільні

- Була встановлена неправильна програма.
- Засмітився фільтр.
- Засмітився теплообмінник.
- У приладі було забагато білизни.
- Барабан забруднений.
- Неправильне налаштування датчика провідності (див. розділ «ОПЦІЇ: Рівень

сушіння - Налаштування цільового кінцевого рівня вологості», щоб обрати краще налаштування).

- Отвори для виходу повітряного потоку засмічені.
- Температура в приміщенні занадто низька або занадто висока (оптимальна температура в приміщенні становить від 18°C до 25°C)

14. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ

14.1 Вступ



В інструкції з експлуатації міститься два різних посилання на Норми екологічного проектування та маркування енергоспоживання ЄС.

- Технічний регламент (ЄС) 932/2012 і Технічний регламент (ЄС) 392/2012, чинний до 30 червня 2025 р., стосується класів енергоефективності від **A+++** до **D**.
- Технічний регламент (ЄС) 2023/2534, чинний з 1 липня 2025 р., стосується повідомлення про маркування класів енергоефективності від **A** до **G**.



QR-код на етикетці з даними енергоефективності, що постачається з приладом, містить посилання на інформацію про продуктивність приладу в базі даних EU EPREL. Зберігайте етикетку з даними енергоефективності для довідки разом з інструкцією з експлуатації та всіма іншими документами, що надаються з цим приладом.

Аналогічну інформацію також можна знайти в базі даних EPREL за посиланням <https://eprel.ec.europa.eu> і назвою моделі та номером виробу, зазначеними на табличці з технічними даними приладу. Щоб дізнатися місце розташування таблички з технічними даними, див. главу «Опис виробу».

14.2 Позначення

кг	Завантаження білизни.	об/хв	Режим віджиму
кВт·год	Споживання електроенергії.		
гг:хх	Тривалість виконання програми.		
%	Початкова вологість наприкінці фази віджимання та цільова кінцева вологість наприкінці програми сушіння. Чим вище рівень віджимання, тим вищим є шум під час віджимання, але нижчими є початкова вологість і споживання енергії під час сушіння білизни.		

14.3 Відповідно до Технічного регламенту (ЄС) 392/2012.



Наведені нижче показники отримані в лабораторних умовах з урахуванням відповідних стандартів. Різні параметри можуть призводити до зміни даних, наприклад: кількість білизни, тип білизни та умови навколишнього середовища. Початковий вміст вологи білизни, тип води, напруга живлення та зміна налаштування програми за промовчанням також можуть вплинути на споживання енергії, тривалість програми сушіння та кінцеву вологість.

Програма	Завантаження (кг)	Режим віджиму (об/хв)	Початкова вологість (%)	Час сушіння (г:хх)	Споживання електроенергії (кВт•год)	Цільова кінцева вологість (%)
Еко Бавовна 1)	9,0	1000	60	3:25	1,44	0,0
Еко Бавовна 1)	4,5	1000	60	2:00	0,76	0,0

1) Програма Еко Бавовна — це «Стандартна програма для бавовни», згідно з Положенням Європейської комісії № 392/2012. Вона підходить для сушіння звичайної вологості бавовняної білизни.

Споживання енергії в різних режимах

Споживання електроенергії у вимкненому режимі (Вт)	Споживання електроенергії в режимі «ЗАЛИШИТИ УВІМК.» (Вт)	Відкладений запуск (Вт)
0,13	0,13	4,00

Час до переходу у вимкнений стан / режим очікування — максимум 15 хвилин.

14.4 Загальні програми



Ці значення є лише орієнтовними.

Програма	Завантаження (кг)	Режим віджиму (об/хв)	Початкова вологість (%)	Час сушіння (г:хх)	Споживання електроенергії (кВт•год)	Цільова кінцева вологість (%)
Бавовна Дуже сухе	9,0	1000	60	4:45	1,95	-3,0
Бавовна Дуже сухе	4,5	1000	60	3:33	1,35	-3,0
Бавовна Під праску	9,0	1000	60	2:34	1,01	12,0
Бавовна Під праску	4,5	1000	60	1:45	0,64	12,0
Синтетика Дуже сухе	4,0	1200	40	1:45	0,62	0,0
Синтетика До шафи	4,0	1200	40	1:15	0,44	1,0
Синтетика Під праску	4,0	1200	40	0:58	0,32	12,0
Вовна	1,0	1200	35	1:40	0,72	5,0

15. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколишнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних приладів. Не

викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.



